

**Germany-Merseburg: Endoscopy, endosurgery devices**  
**OJ S 197/2020 09/10/2020**  
**Contract award notice**  
**Supplies**

**Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

---

**Section I: Contracting authority**

**I.1. Name and addresses**

Official name: Carl-von-Basedow-Klinikum Saalekreis gGmbH

Postal address: Weiße Mauer 52

Town: Merseburg

NUTS code: DEE0B Saalekreis

Postal code: 06217

Country: Germany

Contact person: Carl-von-Basedow-Klinikum Saalekreis gGmbH, Herr Andreas Issel, Weiße Mauer 52 in 06217 Merseburg

E-mail: [medizintechnik@klinikum-saalekreis.de](mailto:medizintechnik@klinikum-saalekreis.de)

Telephone: +49 3461271050

Fax: +49 3461271042

**Internet address(es):**

Main address: <https://klinikum-saalekreis.de/>

**I.4. Type of the contracting authority**

Body governed by public law

**I.5. Main activity**

Health

---

**Section II: Object**

**II.1. Scope of the procurement**

**II.1.1. Title**

Lieferung von flexibler Endoskopie und Endosonographie

Reference number: 2019057

**II.1.2. Main CPV code**

33168000 Endoscopy, endosurgery devices

**II.1.3. Type of contract**

Supplies

**II.1.4. Short description**

Flexible Endoskopie und Endosonographie für den Einsatzbereich der Inneren Medizin und Pulmologie (Gastroskopie, Koloskopie, Bronchoskopie, etc.) an den Standorten Merseburg und Querfurt.

**II.1.6.**

## **Information about lots**

This contract is divided into lots: yes

### **II.1.7. Total value of the procurement**

Value excluding VAT: 1 890 000,00 EUR

## **II.2. Description**

### **II.2.1. Title**

Lieferung von flexibler Endoskopie

Lot No: 1

### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

33168100 Endoscopes

### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DEE0B Saalekreis

Main site or place of performance: Merseburg und Querfurt

### **II.2.4. Description of the procurement**

Flexible Endoskopie und Endosonographie für den Einsatzbereich der Inneren Medizin und Pulmologie (Gastroskopie, Koloskopie, Bronchoskopie, etc.) an den Standorten Merseburg und Querfurt.

### **II.2.5. Award criteria**

Price

### **II.2.11. Information about options**

Options: no

### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

### **II.2.14. Additional information**

## **II.2. Description**

### **II.2.1. Title**

Lieferung von Endosonographie

Lot No: 2

### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

33168000 Endoscopy, endosurgery devices

### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DEE0B Saalekreis

Main site or place of performance: Querfurt

### **II.2.4. Description of the procurement**

Endosonographie inkl. Endobronchialultraschall (EBUS) für die Einsatzbereiche der Inneren Medizin und Pulmologie (Gastroskopie, Koloskopie, Bronchoskopie, etc.) am Standort Querfurt.

### **II.2.5. Award criteria**

Price

**II.2.11. Information about options**

Options: no

**II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

**II.2.14. Additional information****II.2. Description****II.2.1. Title**

Lieferung von Endosonographie  
Lot No: 3

**II.2.2. Additional CPV code(s)**

33168000 Endoscopy, endosurgery devices

**II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DEE0B Saalekreis  
Main site or place of performance: Merseburg

**II.2.4. Description of the procurement**

Endosonographie für die Einsatzbereiche der Inneren Medizin (Gastroskopie, Koloskopie, etc.)  
am Standort Merseburg.

**II.2.5. Award criteria**

Price

**II.2.11. Information about options**

Options: no

**II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

**II.2.14. Additional information****Section IV: Procedure**

---

**IV.1. Description****IV.1.1. Type of procedure**

Open procedure

**IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system****IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

**IV.2. Administrative information****IV.2.1. Previous publication concerning this procedure**

Notice number in the OJ S: [2019/S 220-539115](#)

**IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system**

#### **IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice**

### **Section V: Award of contract**

---

**Contract No:** 2019057

**Lot No:** 1

**Title:**

Lieferung von flexibler Endoskopie

A contract/lot is awarded: yes

#### **V.2. Award of contract**

##### **V.2.1. Date of conclusion of the contract**

17/04/2020

##### **V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 3

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

##### **V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Olympus Deutschland GmbH

Postal address: Amsinckstraße 63

Town: Hamburg

NUTS code: DE600 Hamburg

Country: Germany

E-mail: [ode.msd.backoffice@olympus.de](mailto:ode.msd.backoffice@olympus.de)

Telephone: +49 40237737508

Fax: +49 4023773503305

Internet address: <https://www.olympus.de>

The contractor is an SME: no

##### **V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Total value of the contract/lot: 1 300 000,00 EUR

##### **V.2.5. Information about subcontracting**

### **Section V: Award of contract**

---

**Contract No:** 2019057

**Lot No:** 2

**Title:**

Lieferung von Endosonographie

A contract/lot is awarded: yes

#### **V.2. Award of contract**

##### **V.2.1. Date of conclusion of the contract**

17/04/2020

**V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 3

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

**V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: OLYMPUS Deutschland GmbH

Postal address: Amsinckstraße 63

Town: Hamburg

NUTS code: DE600 Hamburg

Country: Germany

E-mail: [ode.msd.backoffice@olympus.de](mailto:ode.msd.backoffice@olympus.de)

Telephone: +49 40237737508

Fax: +49 4023773503305

Internet address: <https://www.olympus.de>

The contractor is an SME: no

**V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Total value of the contract/lot: 280 000,00 EUR

**V.2.5. Information about subcontracting****Section V: Award of contract**

---

**Contract No:** 2019057

**Lot No:** 3

**Title:**

Lieferung von Endosonographie

A contract/lot is awarded: yes

**V.2. Award of contract****V.2.1. Date of conclusion of the contract**

17/04/2020

**V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 3

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

**V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Hitachi Medical Systems GmbH

Postal address: Otto-von-Guericke-Ring 3

Town: Wiesbaden

NUTS code: DE714 Wiesbaden, Kreisfreie Stadt

Country: Germany

E-mail: [y.kicker@hitachi-medical-systems.com](mailto:y.kicker@hitachi-medical-systems.com)

Telephone: +49 612270360

Fax: +49 6122703610

Internet address: <http://www.hitachi-medical-systems.de>

The contractor is an SME: no

**V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Total value of the contract/lot: 355 000,00 EUR

## **V.2.5. Information about subcontracting**

### **Section VI: Complementary information**

---

#### **VI.3. Additional information**

#### **VI.4. Procedures for review**

##### **VI.4.1. Review body**

Official name: Landesverwaltungsamt, 1. und 2. Vergabekammer

Postal address: Ernst-Kamieth-Str. 2

Town: Halle (Saale)

Postal code: 06112

Country: Germany

E-mail: [vergabekammer@lwa.sachsen-anhalt.de](mailto:vergabekammer@lwa.sachsen-anhalt.de)

Telephone: +49 3455141529

Fax: +49 3455141115

Internet address: <https://lwa.sachsen-anhalt.de/das-lvwa/wirtschaft-bauwesen-verkehr/wirtschaft/vergabekammern/1-und-2-vergabekammer/>

##### **VI.4.3. Review procedure**

Precise information on deadline(s) for review procedures:

§§ 160 Abs. 3, 134, 135 GWB

#### **VI.5. Date of dispatch of this notice**

06/10/2020